



**Všeobecné obchodné podmienky  
skladovania a poskytovania služieb pozberovej úpravy  
rastlinných komodít spoločnosti**

**SLOVETRA, a.s.**  
Priemyselná 1122/2  
915 01 Nové Mesto nad Váhom

4

# OBSAH

- I. ÚVODNÉ USTANOVENIA A DEFINÍCIE POJMOV
- II. PREDMET VOP
- III. PREDMET POSKYTNUTÝCH SLUŽIEB
- IV. SKLADNÉ APLATOBNÉ PODMIENKY
- V. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN
- VI. INÉ SLUŽBY
- VII. DOVERNOSŤ INFORMÁCIÍ A ICH ZVEREJŇOVANIE
- VIII. SANKCIE
- IX. OSOBNÉ ÚDAJE A ICH OCHRANA
- X. SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA
- XI. REŽIM SKLADOVANIA TOVARU VO VLASTNÍCTVE SPOLOČNOSTI SLOVETRA, a.s. MIMO VLASTNÝCH SKLADOV – V „TZV.“ EXTERNÝCH SKLADOCH



## I. ÚVODNÉ USTANOVENIA A DEFINÍCIE POJMOV

- 1.1 Tieto Všeobecné obchodné podmienky spoločnosti SLOVETRA, a.s., Priemyselná 1122/2, 915 01 Nové Mesto nad Váhom, IČO: 36319881, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sa, vložka č. 10261/R, týkajúce sa služieb skladovania a služieb pozberovej úpravy (ďalej len „VOP“) tvoria neoddeliteľnú súčasť Zmluvy o skladovaní a poskytnutí služieb pozberovej úpravy rastlinných komodít (ďalej len „Zmluva“) a sú vyhotovené spoločnosťou SLOVETRA, a.s., Priemyselná 1122/2, 915 01 Nové Mesto nad Váhom, IČO: 36319881, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sa, vložka č. 10261/R (ďalej len „Skladovateľ“ a/alebo „Poskytovateľ“) a tieto dokumenty sú podpísané Dodávateľom / Ukladateľom / Odberateľom služieb / Partnerom / Objednávateľom (ďalej len „Ukladateľ“). Obsahom VOP je úprava vzájomných vzťahov z dohody, resp. z potvrdenia Skladovateľa o mieste, čase, druhu, množstve, spôsobe uloženia Tovarů a vykonávania Iných služieb. Najneskôr podpisom Zmluvy vyjadruje Ukladateľ súhlas s VOP, to, že sa s VOP oboznámil, bez výhrad súhlasí s tým, že tieto dokumenty sú jedinými obchodnými podmienkami pre tento zmluvný vzťah a že údaje uvedené v Zmluve sú pravdivé a úplné. VOP sú dostupné na webovej stránke Skladovateľa [www.slovetra.sk](http://www.slovetra.sk), v obchodných priestoroch Skladovateľa a sú neoddeliteľnou prílohou každej Zmluvy. Na vyžiadanie možno tieto dokumenty obratom zaslať (e-mailom, poštou) na poskytnutú adresu Ukladateľa.
- 1.2 „Zmluva o skladovaní a poskytnutí služieb pozberovej úpravy rastlinných komodít“ (ďalej len Zmluva) – oboma Zmluvnými stranami podpísaný písomný dokument, obsahujúci základné údaje týkajúce sa uloženého Tovarů, práva a povinnosti zmluvných strán, dojednania, ktoré majú v prípade odlišnej úpravy prednosť pred týmito VOP, akceptáciu týchto VOP pre zmluvný vzťah, potvrdenie o oboznámení sa s VOP.
- 1.3 Zmluvné strany“ - pre účely VOP sa rozumejú Skladovateľ a Ukladateľ spoločne.
- 1.4 „Verejný sklad“ - sklad Skladovateľa, na ktorý sa vzťahuje odlišný režim skladovania na základe vydaného Osvedčenia Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR.
- 1.5 „Iné služby“ - pre účely VOP sa Inými službami rozumie vykonávanie nasledovných činností:
- udržiavanie voľného skladového priestoru (skladovacej kapacity) pre možnosť skladovania tovarů v rozsahu (množstve) za dohodnutých podmienok,
  - poskytovanie akýchkoľvek ďalších služieb, týkajúcich sa skladovania, podľa požiadavky Ukladateľa a/alebo podľa potreby v jednotlivých prípadoch najmä: čistenie a sušenie.
- 1.6 „Prípád potreby“ – rozumie sa uskutočnenie Inej služby špecifikovanej v bode 1.5 písm. b.) týchto VOP, a to aj bez pokynu Ukladateľa, ktorý svojim podpisom Zmluvy s ich vykonaním súhlasí, ak je to nevyhnutné na zabezpečenie, dosiahnutie potrebnej akosti tovarů.
- 1.7 „Tovar“ - rozumie sa druh tovarů určený v Zmluve: pšenica potravinárska / pšenica krmná / pšenica tvrdá / raž potravinárska / raž krmná / jačmeň sladovnícky / jačmeň krmný / repka olejná / slnečnica / kukurica krmná, resp. iné komodity, presne špecifikované v Zmluve, čo do množstva a akosti.
- 1.8 „Hmotnosť“ - údaj vyjadrujúci množstvo dodaného Tovarů uvedeného v Zmluve. Hmotnosť tovarů sa zistí pri vážení na certifikovanej mostovej váhe, kde sa zistí hmotnosť Brutto (hrubá hmotnosť Tovarů s obalom), Tara (hmotnosť dopravného prostriedku) a Netto (čistá hmotnosť tovarů bez obalu). Výpočet podľa vzorca: Brutto – Tara = Netto. Hmotnosť Tovarů môže byť upravená s ohľadom na hmotnosť nečistôt, prímiesí a vlhkosť.
- 1.9 „Akosť, resp. kvalita Tovarů“ - je charakteristika tovarů dodaného Ukladateľom definovaná základnými parametrami (najmä vlhkosť, obsah nečistôt, farba, vôňa a pod.) V prípade, ak kvalita dodaného Tovarů nezodpovedá minimálnym/maximálnym prípustným parametrom, Skladovateľ má právo Tovar neprevziať a od Zmluvy odstúpiť, alebo po dohode s Ukladateľom vykonať také úpravy na Tovar, ktoré zlepšia jeho kvalitu na prijateľné parametre, pričom

zaúčtuje Ukladateľovi vykonané služby. Tovar dodaný Ukladateľom musí dosahovať nasledovné minimálne / maximálne prípustné parametre:

#### Pšenica krmna

Parameter	Hodnota	Skúšanie	Metodika
Vlhkosť (%)	max. 14,0	každá dodávka	STN ISO 712
Nečistoty (%)	max. 1,0	každá dodávka	STN 461011-6
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 461200-2			
Zmyslové požiadavky	Popis	Skúšanie	Metodika
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja	každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach	každá dodávka	STN 461011-2, bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zrná plesnivé, naplesnené a inak poškodené	každá dodávka	STN 461011-2, bod 1 a 2
Obsah mykotoxínov	Maximálna hodnota	Metóda	
Aflatoxín B1	max. 2 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma aflatoxínov (B1+B2+G1+G2)	max. 4 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Ochratoxín A	max. 5 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Deoxynivalenol DON	cieľ max. 1250 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Zearalenon ZEA	cieľ max. 350 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Fumonizíny (FB1&FB2)	cieľ max. 7 500 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma HT-2 + T-2	max. 100 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	

#### Pšenica potravinárska

Parameter	Hodnota	Trieda			Skúšanie	Metodika
		E	A	B		
Vlhkosť (%)	max	14,0	14,0	14,0	každá dodávka	STN ISO 712
Lepok v sušine (%)	min	27	25	23	každá dodávka	STN 461011-9
Dusíkaté látky (%)	min	12,5	11,5	10,5	každá dodávka	STN 461011-17, STN 461012
Číslo poklesu (sekundy)	min	220	220	220	každá dodávka	STN EN ISO 3093
Zeleného test v ml.	min	30	25	22	každá dodávka	STN ISO 5529
Objem. hmotnosť g/l	min	780	760	750	každá dodávka	STN 461011-5
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 461100-2, STN EN15587						
Zmyslové požiadavky	Popis				Skúšanie	Metodika
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja				každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach				každá dodávka	STN 461011-2, bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zrná plesnivé, naplesnené a inak poškodené				každá dodávka	STN 461011-2, bod 1 a 2
Obsah mykotoxínov	Maximálna hodnota				Metóda	
Aflatoxín B1	max. 2 µg/kg				rýchlotesty REVEAL Q+AccuScan	
Suma aflatoxínov (B1+B2+G1+G2)	max. 4 µg/kg				rýchlotesty REVEAL Q+AccuScan	
Ochratoxín A	max. 5 µg/kg				Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Deoxynivalenol DON	cieľ max. 1250 µg/kg				Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	

Zearalenon ZEA	cieľ max. 350 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M
Fumonizíny (FB1&FB2)	cieľ max. 7 500 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M
Suma HT-2 + T-2	max. 100 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M

#### Pšenica tvrdá

Parameter	Hodnota	Skúšanie	Metodika
Vlhkosť (%)	max. 14,0	každá dodávka	STN ISO 712, STN 461012
Dusíkaté látky (%)	min. 14,0	každá dodávka	STN 461011, STN 461011-18
Číslo poklesu (sekundy)	min. 250	každá dodávka	STN EN ISO 3093
Sklovitosť (%)	min. 85	každá dodávka	STN EN 15585
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 461100-3, STN EN 15587			
Zmyslové požiadavky	Popis	Skúšanie	Metodika
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja	každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach	každá dodávka	STN 461011-2 bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zrná plesnivé, naplesnené a inak poškodené	každá dodávka	STN 461011-2, bod 1 a 2
Obsah mykotoxínov	Maximálna hodnota	Metóda	
Aflatoxín B1	max. 2 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma aflatoxínov (B1+B2+G1+G2)	max. 4 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Ochratoxín A	max. 5 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Deoxynivalenol DON	cieľ max. 1250 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Zearalenon ZEA	cieľ max. 350 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Fumonizíny (FB1&FB2)	cieľ max. 7 500 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma HT-2 + T-2	max. 100 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	

#### Raž kŕmna

Parameter	Hodnota	Skúšanie	Metodika
Vlhkosť (%)	max. 14,0	každá dodávka	STN ISO 712
Nečistoty (%)	max. 1,0	každá dodávka	STN 461011-6
Prímesi (%)	max. 6,0	každá dodávka	STN 461011-6
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 461200-2			
Zmyslové požiadavky	Popis	Skúšanie	Metodika
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja	každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach	každá dodávka	STN 461011-2, bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zrná plesnivé, naplesnené a inak poškodené	každá dodávka	STN 461011-2, bod 1 a 2
Obsah mykotoxínov	Maximálna hodnota	Metóda	
Aflatoxín B1	max. 2 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma aflatoxínov (B1+B2+G1+G2)	max. 4 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Ochratoxín A	max. 5 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	

Deoxynivalenol DON	cieľ max. 1250 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M
Zearalenon ZEA	cieľ max. 350 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M
Fumonizíny (FB1&FB2)	cieľ max. 7 500 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M
Suma HT-2 + T-2	max. 100 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M

#### Raž potravinárska

Parameter	Hodnota	Trieda		Skúšanie	Metodika
		A	B		
Vlhkosť (%)	max	14,0	14,0	každá dodávka	STN ISO 712
Číslo poklesu (sekundy)	min	120	120	každá dodávka	STN EN ISO 3093
Objem. hmotnosť g/l	min	730	700	každá dodávka	STN 461011-5
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 461100-4, STN 461011-32, STN EN15587					
Zmyslové požiadavky	Popis			Skúšanie	Metodika
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja			každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach			každá dodávka	STN 461011-2, bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zná plesnivú, naplesnenú a inak poškodenú			každá dodávka	STN 461011-2, bod 1 a 2
Obsah mykotoxínov	Maximálna hodnota			Metóda	
Aflatoxín B1	max. 2 µg/kg			Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma aflatoxínov (B1+B2+G1+G2)	max. 4 µg/kg			Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Ochratoxín A	max. 5 µg/kg			Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Deoxynivalenol DON	cieľ max. 1250 µg/kg			Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Zearalenon ZEA	cieľ max. 350 µg/kg			Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Fumonizíny (FB1&FB2)	cieľ max. 7 500 µg/kg			Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma HT-2 + T-2	max. 100 µg/kg			Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	

#### Jačmeň kŕmny

Parameter	Hodnota	Skúšanie	Metodika
Vlhkosť (%)	max. 14,0	každá dodávka	STN ISO 712
Nečistoty (%)	max. 1,0	každá dodávka	STN 461011-6
Prímesi (%)	max. 6,0	každá dodávka	STN 461011-6
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 461200-3			
Zmyslové požiadavky	Popis	Skúšanie	Metodika
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja	každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach	každá dodávka	STN 461011-2, bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zná plesnivú, naplesnenú a inak poškodenú	každá dodávka	STN 461011-2, bod 1 a 2
Obsah mykotoxínov	Maximálna hodnota	Metóda	
Aflatoxín B1	max. 2 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma aflatoxínov (B1+B2+G1+G2)	max. 4 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Ochratoxín A	max. 5 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Deoxynivalenol DON	cieľ max. 1250 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	

Zearalenon ZEA	cieľ max. 350 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M
Fumonizíny (FB1&FB2)	cieľ max. 7 500 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M
Suma HT-2 + T-2	max. 200 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M

#### Jačmeň sladovnícky

Parameter	Hodnota	Skúšanie	Metodika
Vlhkosť (%)	max. 14,0	každá dodávka	STN ISO 712
Číslo poklesu (sekundy)	min. 200 (do 200 sa považuje za krmny)	každá dodávka	STN EN ISO 3093
Obsah bielkovín v sušine	min. 9,5%, max. 11,8%	každá dodávka	STN 461011-17
Podiel nad sitom 2,5 mm	min. 90%	každá dodávka	STN 461100-5
Prepad pod sitom 2,2 mm	max. 2,8%	každá dodávka	STN 461100-5
Poškodené zrná mechanicky	max. 2,0%	každá dodávka	STN 461100-5
Poškodené zrná biologicky	max. 2,0%	každá dodávka	STN 461100-5
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 461100-5			
Zmyslové požiadavky	Popis	Skúšanie	Metodika
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja	každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach	každá dodávka	STN 461011-2, bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zrná plesnivé, naplesnené a inak poškodené	každá dodávka	STN 461011-2, bod 1 a 2
Obsah mykotoxínov	Maximálna hodnota	Metóda	
Aflatoxín B1	max. 2 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma aflatoxínov (B1+B2+G1+G2)	max. 4 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Ochratoxín A	max. 5 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Deoxynivalenol DON	cieľ max. 1250 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Zearalenon ZEA	cieľ max. 350 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Fumonizíny (FB1&FB2)	cieľ max. 7 500 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma HT-2 + T-2	max. 200 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	

#### Repka olejná

Parameter	Hodnota	Skúšanie	Metodika
Vlhkosť (%)	max. 8,0	každá dodávka	STN EN ISO 665
Obsah tuku (%)	min. 42,0	každá dodávka	STN EN ISO 659
Obsah nečistôt (%)	max. 2,0	každá dodávka	STN EN ISO 658
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 462300-2, STN 462300-1			
Zmyslové požiadavky	Popis	Skúšanie	Metodika
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja	každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach	každá dodávka	STN 461011-2, bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zrná	každá dodávka	STN 461011-2,

	plesnivé, naplesnené a inak poškodené		bod 1 a 2
<b>Obsah mykotoxínov</b>	<b>Maximálna hodnota</b>	<b>Metóda</b>	
Aflatoxín B1	max. 20 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	

#### Slničnica

Parameter	Hodnota	Skúšanie	Metodika
Vlhkosť (%)	max. 8,0	každá dodávka	STN EN ISO 665
Obsah tuku (%)	min. 44,0	každá dodávka	STN EN ISO 659
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 462300-6, STN 462300-1			
<b>Zmyslové požiadavky</b>	<b>Popis</b>	<b>Skúšanie</b>	<b>Metodika</b>
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja	každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach	každá dodávka	STN 461011-2, bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zrná plesnivé, naplesnené a inak poškodené	každá dodávka	STN 461011-2, bod 1 a 2
<b>Obsah mykotoxínov</b>	<b>Maximálna hodnota</b>	<b>Metóda</b>	
Aflatoxín B1	max. 20 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	

#### Kukurica

Parameter	Hodnota	Skúšanie	Metodika
Vlhkosť (%)	max. 8,0	každá dodávka	STN EN ISO 712
Primesy (%)	max. 10,0	každá dodávka	STN 461011-6
Nečistoty (%)	max. 1,0	každá dodávka	STN 461011-6
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 461200-6			
<b>Zmyslové požiadavky</b>	<b>Popis</b>	<b>Skúšanie</b>	<b>Metodika</b>
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja	každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach	každá dodávka	STN 461011-2, bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zrná plesnivé, naplesnené a inak poškodené	každá dodávka	STN 461011-2, bod 1 a 2
<b>Obsah mykotoxínov</b>	<b>Maximálna hodnota</b>	<b>Metóda</b>	
Aflatoxín B1	max. 2 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma aflatoxínov (B1+B2+G1+G2)	max. 4 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Ochratoxín A	max. 5 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Deoxynivalenol DON	cieľ max. 1250 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Zearalenon ZEA	cieľ max. 350 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Fumonizíny (FB1&FB2)	cieľ max. 7 500 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	
Suma HT-2 + T-2	max. 200 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	



## Sója

Parameter	Hodnota	Skúšanie	Metodika
Vlhkosť (%)	max. 12,0	každá dodávka	STN EN ISO 665
Obsah tuku (%)	min. 19,0	každá dodávka	STN EN ISO 659
Naklíčené semená (%)	max. 3,0	každá dodávka	
Nečistoty (%)	max. 1,0	každá dodávka	STN EN ISO 658
Ostatné parametre musia byť splnené podľa STN 462300-7			
Zmyslové požiadavky	Popis	Skúšanie	Metodika
Škodcovia	bez živých a mŕtvych škodcov, roztočov, vo všetkých štádiách vývoja	každá dodávka	STN 461011-3
Vôňa	bez cudzích pachov, nesmie obsahovať zatuchnutý, plesňový, hnilobný alebo kyslý zápach	každá dodávka	STN 461011-2, bod 3
Farba	nažltlá, nesmie obsahovať zrná plesnivé, naplesnené a inak poškodené	každá dodávka	STN 461011-2, bod 1 a 2
Obsah mykotoxínov	Maximálna hodnota	Metóda	
Aflatoxín B1	max. 20 µg/kg	Mikotoxíny LF-ROSA-EZ-M	

- 1.10 V prípade, ak je Tovarom podľa Zmluvy druh komodity, ktorá nie je vyššie uvedená, kvalitatívne parametre musia dosahovať min./max. požiadavky podľa príslušnej STN, ak v Zmluve nie je dohodnuté inak.
- 1.11 V prípade, ak Tovar nespĺňa požadované kvalitatívne parametre dohodnuté v Zmluve, resp. určené týmito VOP, Skladovateľ uskutoční po predchádzajúcej dohode s Ukladateľom v zmysle ustanovení týchto VOP potrebné úkony/služby k ich dosiahnutiu v súlade s nižšie uvedenými hodnotami, toleranciou a hodnotou určujúcou moment vzniku fakturácie:

Tovar	Služba	Parameter	Základná hodnota v %	Fakturácia služieb od %	Suma za službu (EUR)
Repka olejná	Sušenie	Vlhkosť	max. 8,0	9,0	Podľa zmluvy alebo aktuálne platného cenníka
Pšenica krmná	Sušenie	Vlhkosť	max. 14,0	15,0	
Jačmeň krmný	Sušenie	Vlhkosť	max. 14,0	15,0	
Kukurica	Sušenie	Vlhkosť	max. 14,0	15,0	
Pšenica potravinárska	Sušenie	Vlhkosť	max. 14,0	15,0	
Raž potravinárska	Sušenie	Vlhkosť	max. 14,0	15,0	
Raž krmná	Sušenie	Vlhkosť	max. 14,0	15,0	
Slnečnica čierna	Sušenie	Vlhkosť	max. 8,0	9,0	
Slnečnica pásikavá	Sušenie	Vlhkosť	max. 8,0	9,0	
Slnečnica high oil	Sušenie	Vlhkosť	max. 8,0	9,0	
Sója	Sušenie	Vlhkosť	max. 12,0	13,0	
Repka olejná	Čistenie	Nečistoty	max. 2,0	3,0	
Pšenica krmná	Čistenie	Nečistoty	max. 2,0	2,0	
Jačmeň sladovnícky	Čistenie	Celkový odpad	max. 2,8	2,8	
Jačmeň sladovnícky	Čistenie	Podiel nad sitom 2,5mm	min. 90,0	84,9	
Jačmeň krmný	Čistenie	Nečistoty	max. 1,0	2,0	
Kukurica	Čistenie	Nečistoty	max. 1,0	2,0	
Pšenica potravinárska	Čistenie	Nečistoty	max. 0,0	1,0	

Raž potravinárska	Čistenie	Nečistoty	max. 0,0	1,0	
Raž krmná	Čistenie	Nečistoty	max. 1,0	2,0	
Slničnica čierna	Čistenie	Nečistoty	max. 2,0	3,0	
Slničnica pásikavá	Čistenie	Nečistoty	max. 2,0	3,0	
Slničnica high oil	Čistenie	Nečistoty	max. 2,0	3,0	
Sója	Čistenie	Nečistoty	max. 1,0	2,0	

- 1.12 „Cena“ - údaj vyjadrujúci hodnotu Tvaru. Cenu stanovujú Zmluvné strany na základe vzájomnej dohody a je uvedená v Zmluve. Pokiaľ nie je uvedená konkrétna suma ceny, môže byť cena v Zmluve uvedená s odkazom na konkrétny termín jej ustanovenia.
- 1.13 „Výdajka“ – je na predpísanom tlačive vypísaný a oboma Zmluvnými stranami podpísaný a potvrdený doklad o vydaní a prevzatí tovaru z podkladov z jednotlivých vážnych lístkov a zohľadnení hmotnostných zrážok na základe rozborového listu.
- 1.14 „Rozborový list“ - obsahuje na predtlačenom formulári vypísané zistené výsledky kvalitatívnych parametrov tovaru z dodávok Tvaru Ukladateľa buď z čiastkovej alebo súhrnej vzorky. V prípade zistenia nevyhovujúcich kvalitatívnych parametrov tovaru sa tieto zistenia odsúhlasujú so Skladovateľom.
- 1.15 „Dispozičný pokyn“ - je pokyn Skladovateľa oznámený Ukladateľovi (písomne, telefonicky, e-mailom, SMS správou a pod.) na časové a miestne usmernenie dodávky Tvaru, na základe ktorého sa uskutočňuje čiastočné alebo úplné plnenie dohodnuté Zmluvnými stranami. Tento pokyn je vydaný na základe požiadavky o úplné alebo čiastočné plnenie zo Zmluvy jednou zo Zmluvných strán.
- 1.16 „Odber vzoriek“ - akt odobratia, alebo vytvorenia vzorky.
- 1.17 „Čiastková vzorka“ - množstvo rovnakého druhu Tvaru odobratého v tom istom čase z jednotlivého odberného miesta z každej dodávky Ukladateľa z celého prierezu dávky.
- 1.18 „Súhrnná vzorka, resp. zmesná vzorka“ - tvorí zoskupenie dvoch alebo viacerých čiastkových vzoriek získaných skúšobným odberom vzoriek (technickým zariadením: vzorkovačom) z celého prierezu dávky, zlúčených a zhomogenizovaných. Vytvára sa pri uzatváraní laboratórneho listu.
- 1.19 „Skúšobný odber vzoriek“ - odber vzorky Tvaru ktorou vykonáva Skladovateľ kontrolu kvalitatívnych parametrov za účelom porovnania kvality dodávaného Tvaru vo vzťahu ku kvalite definovanej v Zmluve, resp. v týchto VOP a za účelom zistenia väd Tvaru, ktoré spôsobujú jeho nepoužiteľnosť alebo použitie s vyššími nákladmi Skladovateľa.
- 1.20 „Príjemka“- písomný dokument vydaný Skladovateľom so základnými údajmi týkajúcimi sa Uloženého Tvaru Ukladateľa obsahujúci podpísané Vyhlásenie Ukladateľa o súhlase so skutočnosťami uvedenými na príjemke a oboznámení sa s týmito VOP.
- 1.21 Na účely prevodu vlastníckeho práva k Tvaru medzi Ukladateľmi na tom istom sklade Skladovateľa podľa čl. V. bodu 5.13 sa pod pojmom: „pôvodný Ukladateľ“ rozumie Ukladateľ, ktorý previedol vlastnícke právo na „nového Ukladateľa“ a oznámil to na tlačive: „Oznámenie o prevode vlastníckeho práva“ Skladovateľovi (ďalej len „Oznámenie“). Pod pojmom „nový Ukladateľ“ sa rozumie Ukladateľ, na ktorého bolo prevedené vlastnícke právo od „pôvodného Ukladateľa“ s účinnosťou od dátumu uvedeného v Oznámení sa stal Ukladateľom podľa týchto VOP.
- 1.22 „Obchodný zákonník“ – zákon č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov.

## II. PREDMET VOP

- 2.1 Predmetom VOP je úprava práv a povinností medzi Skladovateľom a Ukladateľom, t.j. najmä úprava povinností Skladovateľa v rámci prevzatia Tvaru (bližšie špecifikovaného v Zmluve)

od Ukladateľa, jeho uloženia, opatrovania a uskutočňovania všetkých úkonov s tým úzko súvisiacich, prípadne vykonania Iných služieb a úprava povinnosti Ukladateľa, najmä zaplatiť Skladovateľovi za uskladnenie Tovar (skladné), resp. za Iné služby odplatu a postupovať v súlade so Zmluvou, VOP a ostatnými súvisiacimi dokumentmi.

- 2.2 Ak nie je medzi Zmluvnými stranami uzatvorená Zmluva o pozberovom spracovaní rastlinných komodít, Skladovateľ sa zaväzuje poskytnúť Ukladateľovi v prípade vyžiadania a/alebo pre prípad potreby aj Iné služby v rozsahu (množstve) a to buď na základe jednotlivých požiadaviek Ukladateľa, alebo pre prípad potreby.

### III. PREDMET POSKYTNUTÝCH SLUŽIEB

- 3.1 Predmetom poskytnutých služieb je skladovanie a vykon Iných služieb podľa druhu, množstva, akosti Tovar dohodnutých v Zmluve / prípadne podľa Cenníku a týchto VOP.

### IV. SKLADNÉ APLATOBNÉ PODMIENKY

- 4.1 Ukladateľ sa zaväzuje platiť Skladovateľovi počas skladovania Tovar poplatok za naskladnenie, skladovanie, fyzické vyskladnenie a manipuláciu s Tovarom (ďalej len „skladné“), ako aj odplatu za Iné služby vo výške a za podmienok podľa Zmluvy / resp. podľa aktuálneho Cenníka Skladovateľa, ktorý v prípade, ak na neho Zmluva/Príjemka priamo odkazuje a tvorí neoddeliteľnú prílohu Zmluvy. Príslušný Cenník je dostupný na webovej stránke Skladovateľa [www.slovetra.sk](http://www.slovetra.sk) a v obchodných priestoroch Skladovateľa. Na vyžiadanie je možné Cenník obratom zaslať (e-mailom, poštou) na poskytnutú adresu Ukladateľa.
- 4.2 Zmenu výšky skladného, resp. odplatu za poskytnutie Iných služieb, možno vykonať iba na základe písomnej dohody Zmluvných strán s jej uvedením v Zmluve. Skladné nezahŕňa odplatu za poskytnuté Iné služby. Iné služby budú fakturované na základe druhu a rozsahu poskytnutých Iných služieb pri vyúčtovaní.
- 4.3 Skladovateľ bude skladné, ako aj odplatu za Iné služby fakturovať na základe riadne vystaveného daňového dokladu – faktúry v zmysle platných právnych predpisov. K skladnému, ako aj Iným službám bude pripočítaná DPH podľa aktuálnej sadzby v zmysle platných právnych predpisov. Splatnosť jednotlivých faktúr je 14 dní odo dňa ich vystavenia, ak sa Zmluvné strany nedohodli inak.
- 4.4 Ukladateľ zaplatí skladné, prípadne Iné služby bezhotovostným prevodom na bankový účet Skladovateľa, uvedený na faktúre Skladovateľa.
- 4.5 Zmluvné strany sa dohodli, že jednotlivé riadne vystavené faktúry môže Skladovateľ započítať s akýmkoľvek pohľadávkami Ukladateľa, ktoré eviduje vo svojom účtovníctve.
- 4.6 Skladovateľ si vyhradzuje právo pri vyskladnení Tovar alebo pri prevode Tovar udeliť Ukladateľovi individuálne určenú zľavu z cien podľa aktuálne platného Cenníka. Táto zľava však môže byť uplatnená iba písomne a potvrdená podpisom minimálne zo strany Skladovateľa.
- 4.7 V prípade ak bola preprava Tovar Ukladateľa do skladu Skladovateľa z miesta určeného Ukladateľom realizovaná na náklady Skladovateľa, Ukladateľ súhlasí s tým, že Skladovateľ je oprávnený za podmienok určených v aktuálne platnom Cenníku požadovať od Ukladateľa úhradu nákladov ktoré Skladovateľovi vznikli na prepravu Tovar a to po vyskladnení takto dovezeného Tovar Ukladateľom, resp. po prevedení Tovar Ukladateľom na iného vlastníka.

## V. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

- 5.1 Naskladnenie a vyskladnenie Tovarú Objednávateľa je možné len vo vopred dohodnutých termínoch a dohodnutej kvalite Tovarú.
- 5.2 Skladovateľ je povinný Tovar prevziať pri jeho odovzdaní Ukladateľom a prevzatie Tovarú písomne potvrdiť vydaním vážneho lístka jednotlivo na každú dodávku Tovarú a následne po zaúčtovaní celého množstva vydaním Príjemky, ktorej znenie Ukladateľ odsúhlasí svojim podpisom.
- 5.3 Skladovateľ je povinný skladovať Tovar s odbornou starostlivosťou, tak aby nevznikla Ukladateľovi škoda na Tovar, ktorý Skladovateľ prevzal od Ukladateľa.
- 5.4 Ukladateľ má právo kontrolovať stav skladovaného Tovarú a brať z neho vzorky, na základe kontaktovania Skladovateľa o upresnení termínu, kedy dané vzorky príde odobrať.
- 5.5 Ukladateľ môže požadovať od Skladovateľa kedykoľvek vydanie Tovarú a je povinný zaplatiť skladné, resp. odplatu za Iné služby, pred vyskladnením za dobu počas, ktorej bol Tovar skladovaný.
- 5.6 Ukladateľ sa zaväzuje poskytovať Skladovateľovi správne údaje o obsahu uskladňovaného Tovarú a jeho povahe. Pri porušení tejto povinnosti zodpovedá Ukladateľ Skladovateľovi za akúkoľvek škodu spôsobenú Skladovateľovi jej porušením.
- 5.7 Ukladateľ súhlasí s tým, že podľa ust. § 535 Obchodného zákonníka má Skladovateľ k skladovanému Tovarú podľa tejto zmluvy zádržné právo.
- 5.8 Skladovateľ zabezpečuje vedenie operatívno-technickej evidencie Tovarú (vážny lístok, rozborový lístok, príjemka, skladové karty, evidencia pohybu zásob). Skladovateľ kedykoľvek umožní Ukladateľovi nahliadnuť do tejto evidencie a na požiadanie mu vyhotoví odpis.
- 5.9 Každá dodávka Tovarú na uskladnenie je podrobená kvalitatívnej analýze. Výsledok rozboru vzorky je zaznamenaný v príslušných formulároch Skladovateľa (list kvality, laboratórny list, príp. ďalšie) a porovnaný s parametrami kvality podľa Zmluvy, resp. bodu 1.10 týchto VOP. Zmluvné strany sa dohodli, že Skladovateľ je oprávnený neprijať na sklad od Ukladateľa Tovar, ak podľa určenej akosti Tovarú podľa Zmluvy, resp. podľa bodu 1.10 nie je vyhovujúci.
- 5.10 Zmluvné strany sa dohodli, že Skladovateľ nezodpovedá pri komodite sladovníckeho jačmeňa za parameter klíčivosť v prípade, že dodržiava všetky obvyklé postupy ošetrovania sladovníckeho jačmeňa pri skladovaní.
- 5.11 Miera prirodzených hmotnostných úbytkov skladovaného Tovarú spôsobená manipuláciou pri ošetrovaní a čistení Tovarú v percentách z čistého naskladneného množstva podľa dĺžky skladovania a typu skladu je:
  - a/ pre všetky komodity skladované v obilných silách
    - do 3 mesiacov – 0,2%
    - od 3 do 6 mesiacov – 0,4%
    - nad 6 mesiacov – 0,6%
  - b/ pre všetky komodity skladované v podlahových a halových skladoch
    - do 3 mesiacov – 0,4 %
    - od 3 do 6 mesiacov – 0,6%
    - nad 6 mesiacov – 0,8%.
- 5.12 Ukladateľ je zaviazaný od Skladovateľa prevziať Tovar pri vyskladnení v primeraných kvalitatívnych ukazovateľoch v akých bol Tovar naskladnený.
- 5.13 Ukladateľ je povinný pri prevode vlastníckeho práva k Tovarú na nového Ukladateľa v rámci toho istého skladu Skladovateľa oznámiť Skladovateľovi túto skutočnosť na základe podpísaného Oznámenia (v zmysle čl. I. bodu 1.21) s účinnosťou ku dátumu prevodu Tovarú v ňom uvedenom. V prípade že Skladovateľ neobdrží podpísané Oznámenie, Tovar zostáva u

Skladovateľa evidovaný na pôvodného Ukladateľa a iba ten je oprávnený s ním disponovať. Oznámenie je podpísané pôvodným Ukladateľom aj Novým Ukladateľom, inak je neplatné. Oznámenie je dostupné na stiahnutie a vyplnenie podstatných častí na internetovej stránke Skladovateľa [www.slovetra.sk](http://www.slovetra.sk). Na vyžiadanie je možné Oznámenie obratom zaslať (e-mailom, poštou) na poskytnutú adresu Ukladateľa. Podpísaná kópia v elektronickej podobe (scan Oznámenia) je akceptovaná Skladovateľom a je rovnocenná s originálom.

## VI. INÉ SLUŽBY

- 6.1 Ukladateľ dodáva Tovar na vykonanie Iných služieb v dohodnutom termíne podľa Zmluvy o pozberovom spracovaní rastlinných komodít, resp. podľa ustanovení týchto VOP. Dodávky Tvaru na výkon Iných služieb sú vzájomne odsúhlasované Zmluvnými stranami.
- 6.2 Dodacie podmienky Tvaru na sklad sa dohodou Zmluvných strán môžu určovať aj podľa INCOTERMS 2010.
- 6.3 Tovar musí zodpovedať kvalitatívnym zdravotným hygienickým a veterinárnym podmienkam platným pre potraviny v krajinách EÚ a Slovenska obsiahnutých v príslušných STN normách. Zrná Tvaru musia byť zdravé, vyzreté bez cudzích pachov a živých škodcov, nesmú obsahovať zrná naplesnivé a plesnivé. V prípade pšenice, jačmeňa, kukurice, repky, slnečnice a raže nesmie obsahovať semeno durmana a lipkavca. V prípade kukurice potravinárskej a sladovníckeho jačmeňa nesmie obsahovať semená olejní. Pri hodnotení kvality potravinárskej pšenice, poskytovateľ prioritne hodnotí obsah mokrého lepku v %.
- 6.4 Platobné podmienky: Odplata za vykonané Iné služby je dohodnutá v Zmluve a stanovuje sa na základe vstupných rozborov Tvaru. Deklarované parametre vstupných rozborov Tvaru sú vzájomne odsúhlasované Zmluvnými stranami. K cene služby bude pripočítaná DPH podľa aktuálnej sadzby v zmysle platných právnych predpisov. Splatnosť jednotlivých faktúr je do 14 dní odo dňa vystavenia faktúry, ak sa Zmluvné strany nedohodnú inak. V prípade ak Zmluva nebola uzatvorená, resp. nie je určená odplata za Iné služby, táto sa určí podľa aktuálne platného Cenníka Skladovateľa, ktorý v tomto prípade tvorí prílohu Zmluvy a je dostupný na internetovej stránke Skladovateľa [www.slovetra.sk](http://www.slovetra.sk) a v obchodných priestoroch Skladovateľa. Na vyžiadanie je možné Cenník Skladovateľa obratom zaslať (e-mailom, poštou) na adresu Ukladateľa.

## VII. DÔVERNOSŤ INFORMÁCIÍ A ICH ZVEREJŇOVANIE

- 7.1 Všetky konkrétne informácie týkajúce sa Zmluvy, predovšetkým cien, postupov, dôverných informácií o obchodoch a Tovare, počítačovej komunikácie Zmluvných strán, ktoré nie sú bežne dostupné alebo ktoré nie sú výslovne určené Zmluvnými stranami k ich publikovaniu, ako aj údajov o Zmluve, sú súčasťou obchodného tajomstva, a sú preto dôverné. Zmluvné strany sa zaväzujú zachovávať obchodné tajomstvo, nevyužiť ho vo svoj alebo cudzí prospech, nevykonávať o ňom žiadnu reklamu, publicitu a neprezradiť ich tretej osobe, ktorá nie je viazaná povinnosťou mlčanlivosti stanovenú právnymi predpismi, bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany. Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť, aby vyššie uvedené povinnosti vyplývajúce z dodržiavania obchodného tajomstva plnili aj ich zamestnanci. Povinnosti vyplývajúce z vyššie uvedeného zachovávania obchodného tajomstva sa obe Zmluvné strany zaväzujú plniť aj po zániku Zmluvy.

## VIII. SANKCIE

- 8.1 Pri omeškaní Ukladateľa so zaplatením skladného alebo odplaty za poskytnuté Iné služby, je Skladovateľ oprávnený požadovať od Ukladateľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05% z

dlžnej sumy za každý aj začatý deň omeškania, ak aj napriek predchádzajúcemu písomnému upozorneniu Skladovateľa nezaplatí záväzok voči Skladovateľovi. Tým nie je dotknutý nárok na zaplatenie vzniknutej škody.

- 8.2 Zmluvné strany sa dohodli, že sankcie a iné nároky podľa týchto VOP a príslušných právnych predpisov sú splatné do 5 dní od ich uplatnenia v písomnej forme u povinnej Zmluvnej strany.
- 8.3 Zmluvné strany podpisom Zmluvy výslovne prehlasujú, že dohodnuté zmluvné pokuty podľa tohto článku, t. j. ich právny dôvod aj výška, sú dohodnuté slobodne a vážne, pri dodržaní zásady zmluvnej voľnosti, sú v súlade s dobrými mravmi, so zásadami poctivého obchodného styku a s obchodnými zvyklosťami platnými v obchodnom odvetví podľa predmetu Zmluvy. Význam povinností zabezpečovaných zmluvnou pokutou je primeraný a zodpovedá dohodnutej výške zmluvnej pokuty. Zmluvným stranám nie sú známe žiadne okolnosti, ktoré by mohli spôsobiť neplatnosť dojednania o zmluvných pokutách.

## **IX. OSOBNÉ ÚDAJE A ICH OCHRANA**

- 9.1 Ustanovenia tohto článku sa použijú iba v prípade, ak je Ukladateľom fyzická osoba.
- 9.2 Ukladateľ udeľuje Skladovateľovi podpisom Zmluvy výslovný súhlas so spracovaním všetkých osobných údajov Ukladateľa, ktoré Ukladateľ oznámil Skladovateľovi za účelom vyhotovenia Zmluvy, prípadne v ďalších podaniach Ukladateľa adresovaných Skladovateľovi, a to najmä: titulu, mena, priezviska, rodného čísla, dátumu narodenia, čísla občianskeho preukazu, čísla pasu, čísla telefónu, čísla faxu, adresy trvalého bydliska, prípadne inej adresy pre doručovanie, e-mailovej adresy, údajov o bankovom spojení Ukladateľa (ďalej iba „Osobné údaje“).
- 9.3 Spracovaním osobných údajov Ukladateľa sa pre účely VOP rozumie vykonávanie akýchkoľvek operácií alebo súboru operácií Skladovateľa s Osobnými údajmi Ukladateľa, napr. ich získavanie, zhromažďovanie, zaznamenávanie, usporadúvanie, prepracúvanie, alebo zmena, vyhľadávanie, prehliadanie, preskupovanie, kombinovanie, premiestňovanie, využívanie, uchovávanie, likvidácia, ich prenos, poskytovanie, sprístupňovanie alebo zverejňovanie.
- 9.4 Ukladateľ podpisom Zmluvy udeľuje Skladovateľovi súhlas so spracovaním jeho Osobných údajov za účelom:
  - riadneho výkonu práv a povinností vyplývajúcich zo vzájomných vzťahov medzi Skladovateľom a Ukladateľom;
  - za účelom plnenia povinností Skladovateľa vyplývajúcich mu zo všeobecne záväzných právnych predpisov;
  - za účelom spracovávania účtovných a iných dokladov Skladovateľa.
- 9.5 Ukladateľ podpisom Zmluvy súhlasí s tým, aby Skladovateľ za účelom získania a/alebo overenia a/alebo ďalšieho spracovania jeho Osobných údajov kopíroval, skenoval, alebo inak zaznamenával dokumenty, ktoré obsahujú Osobné údaje Ukladateľa na nosič informácií a takéto kópie alebo záznamy uschovával. Ukladateľ podpisom Zmluvy súhlasí s tým, aby pre Skladovateľa spracovávala Osobné údaje Skladovateľa tretia osoba.
- 9.6 Ukladateľ podpisom Zmluvy súhlasí s tým, že ktorýkoľvek z vyššie uvedených súhlasov so spracovaním osobných údajov daných Skladovateľovi platí od podpisu Zmluvy a že akýkoľvek z vyššie uvedených súhlasov so spracovaním Osobných údajov udeľuje Skladovateľovi na dobu neurčitú. Ukladateľ má právo akýkoľvek z vyššie uvedených súhlasov so spracovaním osobných údajov daných Skladovateľovi odvolať kedykoľvek písomnou formou zaslaním žiadosti na adresu sídla Skladovateľa, alebo elektronicky, na e-mailovú adresu: [slovetra@slovetra.sk](mailto:slovetra@slovetra.sk).

## X. SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 10.1 Zmluva sa uzatvára na dobu vymedzenú v Zmluve. Ak písomná Zmluva nie je uzatvorená, resp. nie je dohodnutá doba trvania Zmluvy, zmluvný vzťah medzi Skladovateľom a Ukladateľom je uzatvorený na dobu neurčitú a trvá do vyskladnenia Tovar.
- 10.2 Skladovateľ môže odstúpiť od Zmluvy:
- ak Ukladateľ zatajil nebezpečnú povahu veci a ak hrozí z nej Skladovateľovi značná škoda,
  - ak Ukladateľ dlhuje skladné alebo odmenu za Iné služby za najmenej tri mesiace po lehote splatnosti,
  - ak hrozí vznik podstatnej škody na uloženom Tovare, ktorú Skladovateľ nemôže odvrátiť, alebo
  - ak Ukladateľ nevyzdvihne Tovar po skončení dohodnutej doby, po ktorú Skladovateľ Tovar skladuje, ak je uložený za účelom výkonu Iných služieb.
- 10.3 Skladovateľ môže po odstúpení od Zmluvy určiť primeranú lehotu na vyzdvihnutie Tovar s upozornením, že inak Tovar predá. Po márnom uplynutí určenej lehoty môže Skladovateľ skladovaný Tovar predat' vhodným spôsobom na účet Ukladateľa. Od výťažku z predaja, ktorý je Skladovateľ povinný bez zbytočného odkladu Ukladateľovi vydať, môže si odpočítať okrem skladného, prípadne odplaty za Iné služby aj vynaložené náklady spojené s predajom.
- 10.4 Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že môžu vypovedať Zmluvu aj bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota v tomto prípade je 1 mesiac a začína plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď druhej Zmluvnej strane doručená.
- 10.5 Skutočnosť, že zmluvné strany nezistili existenciu škody alebo sa náhrady škody nedomáhali spôsobom stanoveným v príslušnom právnom predpise, nezavaruje oprávnenú zmluvnú stranu práva na náhradu takejto škody.
- 10.6 Zmena Zmluvy je možná len písomnou dohodou zmluvných strán formou dodatku.
- 10.7 Ostatné práva a povinnosti zmluvných strán neupravené v Zmluve, Cenníku Skladovateľa a v týchto VOP Skladovateľa sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v SR.
- 10.8 Ak niektoré ustanovenia týchto VOP nie sú celkom alebo sčasti účinné alebo platné alebo neskôr stratia účinnosť alebo platnosť, nie je tým dotknutá účinnosť a platnosť ostatných ustanovení. Namiesto neúčinných/neplatných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu týchto VOP.
- 10.9 Zmluva sa vyhotovuje v potrebnom počte rovnopisov, pre každú zmluvnú stranu minimálne jedno vyhotovenie.
- 10.10 Skladovateľ si vyhradzuje právo na zmenu týchto VOP. Povinnosť písomného oznámenia zmeny týchto VOP je splnená aj písomným umiestnením na internetovej stránke Predávajúceho na [www.slovetra.sk](http://www.slovetra.sk).
- 10.11 Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania všetkými zmluvnými stranami. Príjemka, v prípade ak neexistuje medzi Zmluvnými stranami písomná Zmluva/Zmluva o pozberovom spracovaní rastlinných komodít, nadobúda platnosť dňom jej podpisu.
- 10.12 Prípadné spory sa riešia predovšetkým úsilím o zmier a dohodu. Všetky spory, ktoré vzniknú zo Zmluvy, Cenníka Skladovateľa a týchto VOP Skladovateľa budú riešené pred príslušným súdom v Slovenskej republike podľa platných právnych predpisov.
- 10.13 Zmluvné strany podpisom v zmysle bodu 10.11 týchto VOP prehlasujú, že ich vôľa je slobodná a vážna, prejavy vôle sú určité a zrozumiteľné, že Zmluva nie je podpísaná v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, že sa s obsahom Zmluvy a týchto VOP sa riadne oboznámili, že obsahu rozumejú, nemajú k nim výhrady ani ďalšie pripomienky, že s obsahom Zmluvy a VOP a príslušným Cenníkom bezvýhradne súhlasia.

- 10.14 Ukladateľ svojím podpisom Zmluvy vyjadruje súhlas s tým, že naskladnený Tovar môže byť v príslušnom sklade skladovaný spolu s ďalším Tovarom vo vlastníctve Skladovateľa, resp. s Tovarom iných Ukladateľov.
- 10.15 Zmluva resp. iné písomné dojednanie podpísané Zmluvnými stranami má vždy prednosť v prípade odlišnej úpravy pred aktuálne platnými VOP a aktuálne platným príslušným Cenníkom.
- 10.16 Podpísaná kópia v elektronickej podobe (scan) je akceptovaná oboma Zmluvnými stranami a je rovnocenná s originálom.

## **XI. REŽIM SKLADOVANIA TOVARU VO VLASTNÍCTVE SPOLOČNOSTI SLOVETRA, a.s. MIMO VLASTNÝCH SKLADOV – V „TZV.“ EXTERNÝCH SKLADOCH**

- 11.1 Tento článok je osobitnou časťou VOP, ak nie je výslovne určené v texte inak, nevzťahujú sa na neho ustanovenia ani pojmy z týchto VOP a tvorí v rámci týchto VOP neoddeliteľnú súčasť dokumentov: Zmluvy o skladovaní a poskytnutí služieb pozberovej úpravy rastlinných komodít (ďalej len „Zmluva EX“) a sú vyhotovené spoločnosťou SLOVETRA, a.s., Priemyselná 1122/2, 915 01 Nové Mesto nad Váhom, IČO: 36319881, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sa, vložka č. 10261/R (ďalej iba „Ukladateľ EX“) a tieto dokumenty sú podpísané Skladovateľom ako majiteľom externého skladu (ďalej iba ako „Skladovateľ EX“). Ďalej „Skladovateľ EX“ a „Ukladateľ EX“ spolu len „Zmluvné strany EX“. Obsahom tohto článku VOP je úprava vzájomných vzťahov z dohody, resp. z potvrdenia Skladovateľa EX o mieste, čase, druhu, množstve, spôsobu uloženia Tvaru (Tovar – špecifikácia v čl. I. bode 1.7 až 1.9 týchto VOP), vykonávania Iných služieb. Najneskôr podpisom Zmluvy EX/Príjemky EX, vyjadruje Skladovateľ EX súhlas s týmto článkom VOP, to, že sa s ním oboznámil, bez výhrad súhlasí s tým, že tieto dokumenty sú jedinými obchodnými podmienkami pre tento zmluvný vzťah a že údaje uvedené v Zmluve EX sú pravdivé a úplné. VOP sú dostupné na internetovej stránke Ukladateľa EX [www.slovetra.sk](http://www.slovetra.sk), v obchodných priestoroch Ukladateľa EX a sú neoddeliteľnou prílohou každej Zmluvy EX. Na vyžiadanie môžu byť tieto dokumenty obratom zaslané (e-mailom, poštou) na poskytnutú adresu Skladovateľa EX.
- 11.2 Predmetom tohto článku VOP je záväzok Skladovateľa EX – prevziať Tovar (bližšie špecifikovaný v „Zmluve EX“) od Ukladateľa EX, uložiť ho a opatrovať, prípadne vykonať Iné služby a záväzok Ukladateľa EX zaplatiť Skladovateľovi EX za uskladnenie Tvaru za vzájomne dojednaných podmienok odplatu (skladné EX), resp. za Iné služby odplatu.
- 11.3 Skladovateľ EX poskytne Ukladateľovi EX na jeho výslovnú žiadosť aj Iné služby (bližšie špecifikované v článku I. bode 1.6 týchto VOP v rozsahu (množstve) a to buď na základe jednotlivých požiadaviek Ukladateľa EX, alebo pre prípad potreby.
- 11.4 Tovar Ukladateľa EX bude uskladnený a Iné služby budú vykonávané v sklade Skladovateľa EX presne vymedzeného v Zmluve EX.
- 11.5 Skladovateľ EX bude skladovať Ukladateľovi EX Tovar odo dňa naskladnenia až do dohodnutého dňa v Zmluve EX. Ak Ukladateľ EX nadobudne Tovar na základe kúpy od Skladovateľa EX, Zmluvné strany EX si môžu vzájomne dohodnúť, do ktorého dátumu je v kúpnej cene Tvaru podľa Kúpnej zmluvy medzi Skladovateľom EX a Ukladateľom EX skladné EX zahrnuté v cene Tvaru. V prípade, ak si Ukladateľ EX neprevezme Tovar zo skladových priestorov od Skladovateľa EX do dohodnutého termínu, po tomto termíne má Skladovateľ EX nárok požadovať od Ukladateľa EX skladné v dohodnutej výške podľa Zmluvy EX.
- 11.6 Zmena výšky skladného EX, resp. odplaty za poskytnutie Iných služieb, sa môže vykonať iba na základe písomnej dohody Zmluvných strán EX. Skladné EX nezahŕňa odplatu za poskytnuté Iné služby. Iné služby budú vyfakturované na základe druhu a rozsahu poskytnutých Iných služieb.



- 11.7 Skladovateľ bude skladné EX, ako aj odplatu za Iné služby fakturovať na základe riadne vystaveného daňového dokladu – faktúry v zmysle príslušných právnych predpisov. K skladnému EX, ako aj Iným službám bude pripočítaná DPH podľa aktuálnej sadzby v zmysle platných právnych predpisov. Splatnosť jednotlivých faktúr je 14 dní odo dňa doručenia faktúry Ukladateľovi EX, ak sa Zmluvné strany EX nedohodli inak.
- 11.8 Ukladateľ EX zaplatí skladné EX bezhotovostným prevodom na bankový účet Skladovateľa uvedený v Zmluve EX.
- 11.9 Zmluvné strany EX sa dohodli, že jednotlivé riadne vystavené faktúry Skladovateľom EX môže Ukladateľ EX aj započítať s akýmkoľvek pohľadávkami, ktoré eviduje voči Skladovateľovi EX vo svojom účtovníctve.
- 11.10 Skladovateľ EX prevezme Tovar pri jeho odovzdaní Ukladateľom EX a prevzatie Tovarú písomne potvrdí na Skladištnom liste. Skladištný list má povahu cenného papiera, s ktorým je spojené právo požadovať vydanie Tovarú. Osoba, na meno ktorej bol Skladištný list vystavený, alebo ktorá je z neho v dôsledku platného prevodu oprávnená, má postavenie Ukladateľa EX, vrátane všetkých práv a povinností.
- 11.11 Skladovateľ EX skladuje Tovar s odbornou starostlivosťou, tak aby nevznikla Ukladateľovi EX škoda na Tovare Ukladateľa EX.
- 11.12 Ukladateľ EX má právo kontrolovať stav skladovaného Tovarú a brať z neho vzorky.
- 11.13 Ukladateľ EX môže požadovať od Skladovateľa EX kedykoľvek vydanie Tovarú a je povinný zaplatiť skladné EX za dobu počas, ktorej bola vec skladovaná.
- 11.14 Ukladateľ EX poskytuje Skladovateľovi správne údaje o obsahu uskladňovaného Tovarú a jeho povahe. Pri porušení tejto povinnosti zodpovedá Ukladateľ EX Skladovateľovi EX za akúkoľvek škodu spôsobenú Skladovateľovi EX jej porušením.
- 11.15 Zmluvné strany EX sa dohodli, že ust. § 535 Obchodného zákonníka sa nepoužije.
- 11.16 Skladovateľ EX zabezpečí vedenie operatívno-technickej evidencie Tovarú (vážny lístok, rozborový lístok, príjemka, skladové karty, evidencia pohybu zásob). Skladovateľ EX kedykoľvek umožňuje Ukladateľovi EX nahliadať do tejto evidencie a na požiadanie mu vyhotovuje odpisy.
- 11.17 Skladovateľ EX ubezpečuje Ukladateľa EX, že pred podpisom Zmluvy EX/ Príjemky EX/Skladištného listu uzavrel poistenie zodpovednosti za škodu a je zaviazaný počas doby uloženia Tovarú Ukladateľom EX udržiavať poistenie v platnosti a riadne uhrádzať poistné. Zmluvu o poistení zodpovednosti za škodu predkladá Skladovateľ EX k nahliadnutiu Ukladateľovi EX pri podpise Zmluvy EX/Príjemky EX/Skladištného listu. Kópia poistnej zmluvy tvorí prílohu Zmluvy EX/Príjemky EX/Skladištného listu.
- 11.18 Čl. VIII. týchto VOP platí pre Zmluvné strany EX obdobne.
- 11.19 Ak je Skladovateľom EX fyzická osoba, táto udeľuje podpisom Zmluvy EX/Príjemky EX súhlas so spracovaním svojich osobných údajov v zmysle Čl. IX týchto VOP.
- 11.20 Pri omeškaní Ukladateľa EX so zaplatením skladného alebo nákladov za poskytnuté Iné služby, je Skladovateľ EX oprávnený požadovať od Ukladateľa EX zaplatenie úrokov z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý aj začatý deň omeškania, ak aj napriek predchádzajúcemu písomnému upozorneniu Skladovateľa EX nezaplatí záväzok voči Skladovateľovi EX. Tým nie je dotknutý nárok na zaplatenie vzniknutej škody. Všetky sankcie a iné nároky podľa týchto VOP a príslušných právnych predpisov sú splatné do 5 dní od ich uplatnenia v písomnej forme u povinnej Zmluvnej strany EX. Zmluvné strany EX svojim podpisom Zmluvy EX prehlasujú, že zmluvné pokuty dohodnuté v tejto zmluve, t.j. ich právny dôvod aj výška, sú dohodnuté slobodne a vážne, pri dodržaní zásady zmluvnej voľnosti, sú v súlade s dobrými mravmi, so zásadami poctivého obchodného styku a s obchodnými zvyklosťami platnými v príslušnom obchodnom odvetví. Význam povinností zabezpečovaných zmluvnou pokutou je primeraný a zodpovedá dohodnutej výške zmluvnej pokuty. Zmluvným stranám EX nie sú známe žiadne okolnosti, ktoré by mohli spôsobiť neplatnosť dojednania o zmluvných pokutách.


- 11.21 Zmluva EX sa uzatvára na dobu v nej presne vymedzenú. Ak písomná Zmluva EX nie je uzatvorená, resp. nie je dohodnutá doba trvania Zmluvy EX, zmluvný vzťah medzi Skladovateľom EX a Ukladateľom EX je uzatvorený na dobu neurčitú a trvá do vyskladnenia Tovar.
- 12.22 Skutočnosť, že Zmluvné strany EX nezistili existenciu škody alebo sa náhrady škody nedomáhali spôsobom stanoveným v príslušnom právnom predpise, nezavaruje oprávnenú Zmluvnú stranu EX práva na náhradu takejto škody.
- 11.23 Zmena Zmluvy EX je možná len písomnou dohodou Zmluvných strán EX formou dodatku.
- 11.24 Ostatné práva a povinnosti Zmluvných strán EX neupravené v Zmluve EX a v týchto VOP Ukladateľa EX sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v SR.
- 11.25 Ak niektoré ustanovenia týchto VOP nie sú celkom alebo sčasti účinné alebo platné alebo neskôr stratia účinnosť alebo platnosť, nie je tým dotknutá účinnosť a platnosť ostatných ustanovení. Namiesto neúčinných/neplatných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu týchto VOP.
- 11.26 Zmluva EX sa vyhotovuje v potrebnom počte rovnopisov, pre každú Zmluvnú stranu EX jedno vyhotovenie.
- 11.27 Zmluva EX nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania Zmluvnými stranami EX. Prijemka EX nadobúda platnosť dňom jej podpisu Ukladateľom EX.
- 11.28 Prípadné spory sa riešia predovšetkým úsilím o zmier a dohodu. Všetky spory, ktoré vzniknú zo Zmluvy EX a v týchto VOP budú riešené pred príslušným súdom v Slovenskej republike podľa platných právnych predpisov.
- 11.29 Zmluvné strany EX podpisom v zmysle bodu 11.27 týchto VOP prehlasujú, že ich vôľa je slobodná a vážna, prejavy vôle sú určité a zrozumiteľné, že Zmluva EX nie sú podpísané v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, že sa s obsahom Zmluvy EX a týmito VOP riadne oboznámili, že obsahu rozumejú, nemajú k nim výhrady ani ďalšie pripomienky, že s obsahom Zmluvy EX a VOP bezvýhradne súhlasia.
- 11.30 Ukladateľ EX vyjadruje súhlas s tým, že naskladnený Tovar môže byť v príslušnom sklade skladovaný spolu s ďalším Tovarom vo vlastníctve Skladovateľa EX, resp. s Tovarom iných Ukladateľov.
- 11.31 Podpísaná kópia v elektronickej podobe (scan zmluvy EX/Prijemky EX) je akceptovaná Zmluvnými stranami EX a je rovnocenná s originálom.

**Tieto všeobecné obchodné podmienky sú platné od 1.1.2019**

Schválil:

Nové Mesto nad Váhom, 1.1.2019



**SLOVETRA, a.s.**   
Priemyselná 1122/2, 915 01 Nové Mesto nad Váhom  
IČO 36 319 881, DIČ: 2020183055  
IČ DPH: SK2020183055  
Zap. OR OS Trenčín odd. Sa, v.č. 10261/R



Ing. Branislav Židek, PhD.  
predseda predstavenstva  
SLOVETRA, a.s.

Ing. Marek Podhorány  
podpredseda predstavenstva  
SLOVETRA, a.s.